

Satteltaschen-Set KAWASAKI ER-6n ('09 –)

Panniers Set KAWASAKI ER-6n ('09 –)

Montagehinweise

ACHTUNG: Die Montage dieses Produktes kann kompliziert sein und erfordert ein gutes technisches Verständnis. Wenn Sie unsicher sind, lassen Sie Montage und Wartung durch eine Fachwerkstatt durchführen. SW-MOTECH/BAGS-CONNECTION übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage verursacht wurden.

Alle vom Motorrad gelösten Schrauben sind gemäß Herstellerangaben wieder zu montieren, oder mit von SW-MOTECH/BAGS-CONNECTION gelieferten Schrauben zu ersetzen. Falls nicht anderweitig definiert, diese Schrauben nach Tabelle anziehen.

M6	9,6 Nm
-----------	---------------

Gegebenenfalls Schrauben mit flüssiger Schraubensicherung einkleben.

Prüfen Sie nach 50 km alle Verbindungen auf festen Sitz.

**Technische Änderungen vorbehalten.
Irrtümer ausgenommen.**

Mounting Instructions

ATTENTION: The assembly of this product can be complicated and requires a good technical understanding. If you are not sure of how to do this, have a specialty garage perform the mounting and service. SW-MOTECH/BAGS-CONNECTION accepts no liability for damages caused by improper installation.

All screws, bolts and nuts, including all replacement hardware provided by SW-MOTECH/BAGS-CONNECTION, should be tightened to the torque specified in the OEM maintenance manual for your motorcycle. If no torque specifications are provided in the OEM maintenance manual, the following torques may be used:

M6	9,6 Nm
-----------	---------------

All screws, bolts and nuts should be checked after driving the first 50 km to ensure that all are tightened to the proper torque.

Medium strength liquid thread-locker (i.e., "Locktite") should be used to secure all screws, bolts and nuts.

Subject to change. Not responsible for typos.

SW-MOTECH GmbH & Co. KG
BAGS-CONNECTION GmbH & Co. KG
Ernteweg 8/10 · 35282 Rauschenberg
Germany

Tel. +49 (0) 64 25/8 16 8-00 · Fax +49 (0) 64 25/8 16 8-10

info@sw-motech.com · www.sw-motech.com

1 Anbaublech
Mounting Bracket



HTA.o8.740.003 oo

Anzahl/ Pcs. 2 (L/R)

3 Innensechskantschraube, flacher Kopf
Hexagon Socket Screw, short Head



schwarz/black

M5 x 16 DIN 6912

Anzahl/ Pcs. 6

7 Innensechskantschraube
Hexagon Socket Screw



M6 x 60 DIN 912

Anzahl/ Pcs. 2

11 Innensechskantschraube
Hexagon Socket Screw



M6 x 16 DIN 912

Anzahl/ Pcs. 2

14 Abstandsbügel
Panniers Frame



HTA.o8.740.008 oo

Anzahl/ Pcs. 2 (L/R)

17 Innensechskantschraube
Hexagon Socket Screw



schwarz/black

M5 x 16 DIN 912

Anzahl/ Pcs. 4

2 Satteltaschenbügel Unterteil
Connector-Part Female



HTA.oo.740.001 oo

Anzahl/ Pcs. 2

4 Innensechskantschraube, flacher Kopf
Hexagon Socket Screw, short Head



schwarz/black

M5 x 20 DIN 6912

Anzahl/ Pcs. 2

8 Unterlegscheibe
Washer



A 6,4 DIN 9021

Anzahl/ Pcs. 2

12 Unterlegscheibe
Washer



A 6,4 DIN 125

Anzahl/ Pcs. 2

15 Satteltaschenbügel Stecker
Connector-Part Male



HTA.oo.740.002 oo

Anzahl/ Pcs. 2

18 Mutter, selbstsichernd
Lock Nut



M5 DIN 985

Anzahl/ Pcs. 4

5 Unterlegscheibe
Washer



A 5,3 DIN 9021

Anzahl/ Pcs. 2

9 Distanzbuchse
Spacer



Da:16 Di:6,4 h:6

Anzahl/ Pcs. 2

13 Schelle, gummiert
Rubber-coated Clamp



GPT.oo.152.055

Anzahl/ Pcs. 2

16 Satteltaschen
Panniers



Anzahl/ Pcs. 1

19 Rohrendstopfen
Plastic Cap



KES.oo.oo.15.20/B_01

Anzahl/ Pcs. 2

6 Mutter mit Bund, selbstsichernd
Lock Nut with Flange



M5 DIN 6927

Anzahl/ Pcs. 8

10 Mutter mit Bund, selbstsichernd
Lock Nut with Flange

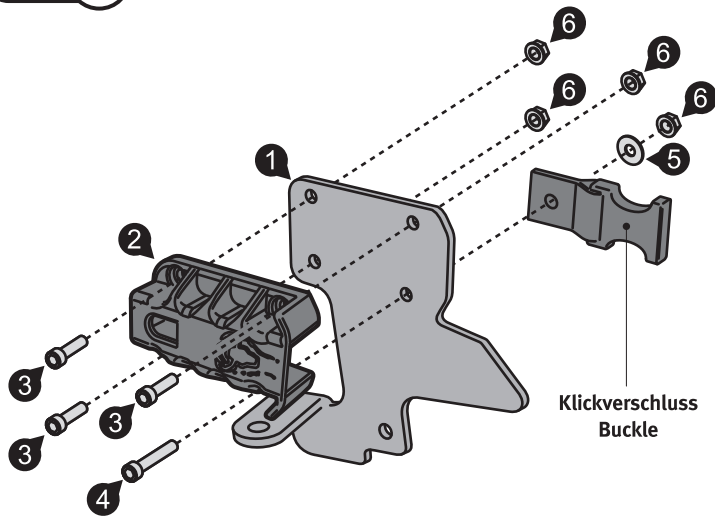


M6 DIN 6927

Anzahl/ Pcs. 2

ACHTUNG / ATTENTION
Bitte beachten Sie unbedingt das den Satteltaschen beiliegende Informationsblatt.
Please pay attention to the information sheet included to the panniers.

Schritt 1

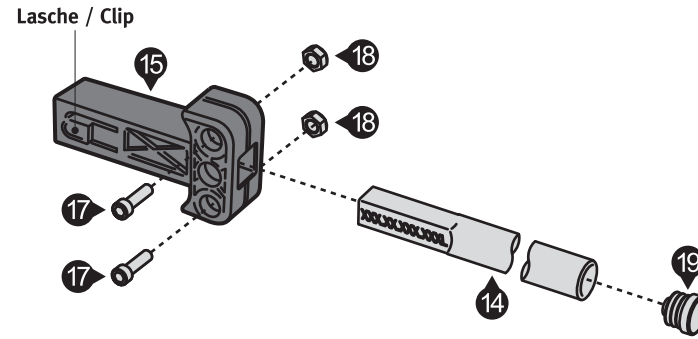


Montieren Sie die gezeigten Teile an den Anbaublechen (1). Entnehmen Sie die Klickverschlüsse Ihren Satteltaschen und verschrauben Sie diese wie gezeigt. **Die Schrauben (4) erst nach Befestigung der Satteltaschen anziehen. Bitte beachten Sie dabei das den Satteltaschen beiliegende Informationsblatt.**

Attach the shown parts on the mounting brackets (1). The shown buckles will come with your panniers. Attach them as shown. **Tighten screws (4) after attaching the panniers. Please pay attention to the information sheet included to the panniers.**

Klickverschluss
Buckle

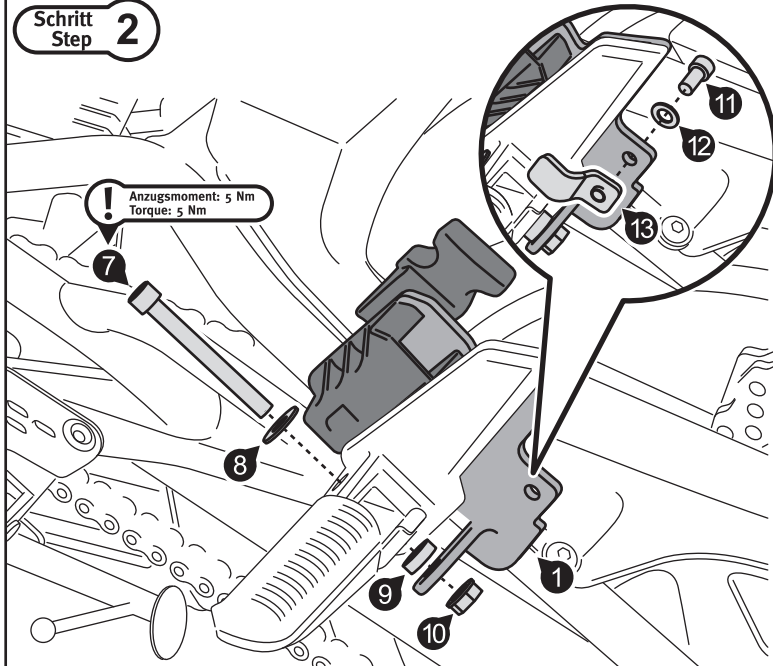
Schritt 3



Verschrauben Sie die gezeigten Komponenten wie dargestellt. Achten Sie darauf, dass die Gravur der Abstandsbügel (14) auf der Seite der Laschen (siehe Zeichnung) liegt. **Achten Sie nach dem Festziehen der Schrauben (17) auf den festen Sitz der Abstandsbügel (14).**

Mount the parts as shown. Make sure the engraving of the panniers frames (14) is located on the side of the clips (as shown in the drawing). **Make sure the panniers frames (14) fits proper after tightening the screws (17).**

Schritt 2

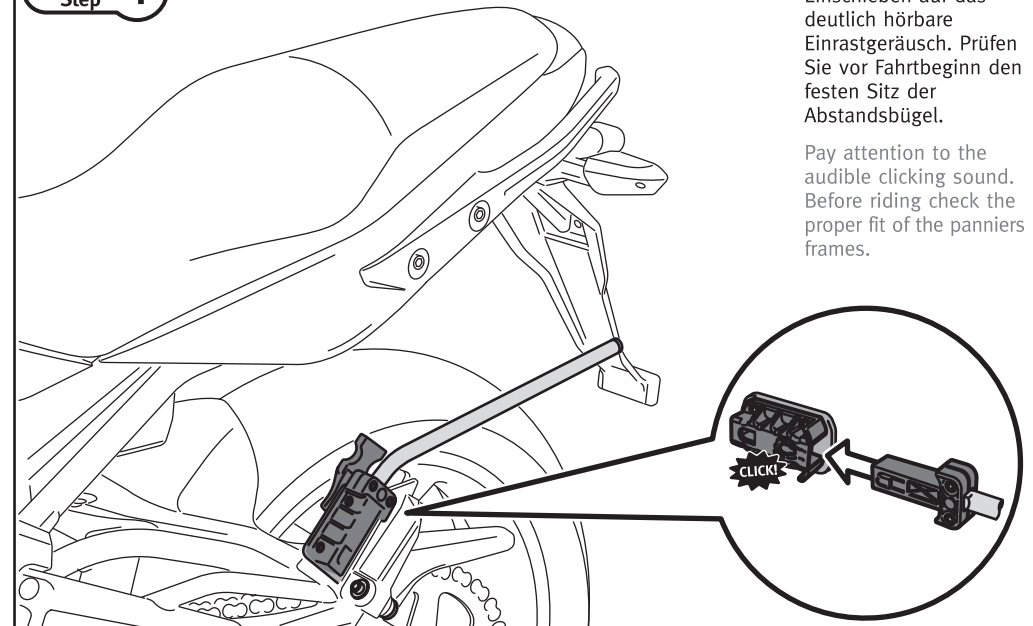


Montieren Sie die Anbaubleche (1) beidseitig hinter den Sozius-Fußrasten, wie in der Zeichnung gezeigt. **Sichern Sie die Schrauben (12) mit flüssiger Schraubensicherung.**

Attach the mounting brackets (1) behind the passenger footrests with the original screws as shown. **Use liquide thread locker to secure the screws (12).**

Fahrtichtung
Driving Direction

Schritt 4



Achten Sie beim Einschieben auf das deutlich hörbare Einrastgeräusch. Prüfen Sie vor Fahrtbeginn den festen Sitz der Abstandsbügel.

Pay attention to the audible clicking sound. Before riding check the proper fit of the panniers frames.